

مدت امتحان : ۹۰ دقیقه	ساعت شروع : ۸ صبح	رشته : ادبیات و علوم انسانی	سوالات امتحان نهایی درس : عربی
تعداد صفحه : ۴	تاریخ امتحان : ۱۳۹۸ / ۳ / ۵	دوره پیش دانشگاهی	نام و نام خانوادگی:
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸	

ردیف	سوالات ( پاسخنامه دارد )	نمره
۱	السؤال الأول) تَرَجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ : الف) يَا طَالِبَ الْعِلْمِ كُنْ عَلِيَّ الْهِمَّةِ . ب) أَطْرَقَ الْحَاكِمُ رَأْسَهُ، ثُمَّ التَّفَتَّ إِلَى أَحَدِ الْجُنُودِ . ج) لِأَنَّهُمْ لَمْ يَجِدُوا غَيْرَهُمْ نَبْرَاسًا يُسْتَضَاءُ بِهِ . د) وَلَا يَنَالُ الْعُلَى إِلَّا فَتَى شَرَفَتْ خِلَالَهُ ه) عَادَتْ لِتَبْحَثَ عَنِ الْحِذَاءِ فَمَا وَجَدَتْهُ . و) سَتَعْرِفُ الْيَوْمَ كَيْفَ نَفَكْتُ عُقْدَةَ لِسَانِكَ . ز) وَتُوَقَّدُ حَوْلَكَ النَّيْرَانُ لَيْلًا ح) قُمْ لِلْمَعْلَمِ ، وَفِيهِ التَّبْجِيلَا ط) عَبَّدْنِي لَكَ وَلَا تُفْسِدْ عِبَادَتِي بِالْعُجْبِ . ي) فَأَرَاهَا اللَّهُ مَنَزَلَهَا مِنْ الْجَنَّةِ فَاخْتَارَتْ الْجَنَّةَ .	۵
۲	السؤال الثاني) أ) اُكْتُبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ : ۱) هُوَ عِبٌّ عَلَى الْحَيَاةِ ثَقِيلٌ : ب) اُكْتُبِ الْمَطْلُوبَةَ: ۱) الْحَرْبُ (الْمُرَادُف) : ۲) قَامَ (الْمُضَاد) :	۱
۳	السؤال الثالث) اِنتَخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ : أ) أَدْرَكَتْ كُنْهَهَا طُيُورُ الرَّوَابِي فَمِنَ الْعَارِ أَنْ تَظَلَّ جَهُولًا ۱- پرنندگان بهاری ، عمق آن را درک کردند و برای تو ننگ است که جاهل باشی. ۲- پرنندگان تپه ها ، عمق آن را درک کردند پس ننگ است که نادان باقی بمانی. ب) الْأُمُّ مَدْرَسَةٌ إِذَا أَعَدَّتْهَا أَعَدَّتْ شَعْبًا طَيِّبَ الْأَعْرَاقِ ۱- مادر مدرسه ای است که اگر به شمار می آمد ، ملتی با ریشه های پاک به شمار می آمد. ۲- مادر مدرسه ای است که اگر او را آماده کنی ، ملتی با ریشه های پاک آماده می کنی.	۱
	ادامه سوالات صفحه دوم	

سؤالات امتحان نهایی درس : عربی	رشته : ادبیات و علوم انسانی	ساعت شروع : ۸ صبح	مدت امتحان : ۹۰ دقیقه
نام و نام خانوادگی:	دوره پیش دانشگاهی	تاریخ امتحان : ۱۳۹۸ / ۳ / ۵	تعداد صفحه : ۴
دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸		مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir	

ردیف	سؤالات ( پاسخنامه دارد )	نمره
۴	السؤال الرابع) أ- للتعريب: (۱) ما تلاش می کنیم تا به خود کفایی برسیم. ۰/۷۵ (۲) احساس درد شدیدی در سرم می کنم. ۰/۵ ب) للمحادثة: ( پاسخ کامل دهید ) ( ۱) هل تُحِبُّ أَنْ تَتَكَلَّمَ بِاللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ؟ (۲) في أيِّ فرعٍ تُحِبُّ أَنْ تُواصِلَ دِرَاسَتَكَ؟	۱/۲۵ ۱
۵	السؤال الخامس) صَحِّحِ الْأَخْطَاءَ فِي التَّرْجُمَةِ: (۱) واطلبوا المجد على الأرض فإن هي ضاقت فأطلبوه في السماء (خطأين) بزرگی را در زمین می جویند پس اگر آن در زمین به تنگ آمد آن را در آسمان طلب کردند. (۲) وَفَجَرَتْ يَنْبُوعَ الْبَيَانِ مُحَمَّدًا فَسَقَى الْحَدِيثَ وَ نَاوَلَ التَّنْزِيلَ (خطأين) و چشمه بیان را در وجود محمد جوشاند، او حدیث را آبیاری کرد و تنزیل را نوشید.	۱
۶	السؤال السادس) اقرأ النصَّ التالي ثمَّ أجب عن الأسئلة (إجابة كاملة) : «أمام المحكمة العسكرية وقف الشيخ في هدوءٍ عجيبٍ، سأله الرئيس قائلاً: لماذا قاتلت دولتنا؟ فأجاب لكونها دولةً باغيةً طاغيةً معتديةً علينا. قال الرئيسُ ألا تخبرنا عمَّنْ معك. ابتسم وقال: معي كثيرون هناك على سفوح الجبال، في الكهوف و شوارع المدن.» ۱- أين وقف الشيخ؟ ۲- لماذا قاتل الشيخ دولة المعتدين؟ ۳- ما قال الشيخ في جواب الرئيس؟ ۴- أكتب معنى «السفوح»؟ ۵- أكتب مفرد «الجبال»؟	۲
	ادامه سوالات صفحه سوم	

مدت امتحان : ۹۰ دقیقه	ساعت شروع : ۸ صبح	رشته : ادبیات و علوم انسانی	سوالات امتحان نهایی درس : عربی
تعداد صفحه : ۴	تاریخ امتحان : ۱۳۹۸ / ۳ / ۵	دوره پیش دانشگاهی	نام و نام خانوادگی:
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸	

ردیف	سوالات ( پاسخنامه دارد )	نمره
۷	السؤال السابع ( اِنْتَخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ: أ) وَ إِيَّاكُمْ وَ التَّدَابِرِ. (همکاری کردن - به هم پشت کردن - به یکدیگر پیوستن) ب) أَنَا لَا أَقُولُ دَعْوَا النِّسَاءِ سَوَافِرًا. (بی حجابان - مسافران - اسراف کننده ها) ج) اِنْهَزَمَ الْعَدُوُّ صِفْرًا لِيَدِي. (بدبختی - دست خالی - دسترنج)	۰/۷۵
۸	السؤال الثامن) اِمْلَأِ الْفَرَاغَ : ۱) أَخَذَتِ الطَّالِبَةُ ..... وَظَائِفَهَا. (كَتَبَتْ - تَكْتَبُ - يَكْتُبْنَ) ۲) قَالَ: إِنَّهُ ..... بِالْفَضَائِلِ الْأَخْلَاقِيَّةِ. (مُتَخَلِّقٌ - مُتَخَلِّقَةٌ - مُتَخَلِّقَاتٌ) ۳) مَنْ يَجْتَهِدُ كَثِيرًا..... ثَمَرَةٌ عَمَلِهِ. (يَرَى - يَرَى - يَرُونَ) ۴) « فَهَلْ يُهْلِكُ إِلَّا ..... الْفَاسِقُونَ ». (الْقَوْمِ - الْقَوْمِ - الْقَوْمِ) ۵) « وَ مَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ ..... ». (قَرِيبٌ - قَرِيبًا - قَرِيبٌ)	۱/۲۵
۹	السؤال التاسع ( صَحِّحِ الْأَخْطَاءَ : ۱) لَا التَّوْبِيخَ تَفِيدُ اللَّجُوجَ. (خَطَّائِنِ) ۲) فِي الْمَدِينَةِ كَثِيرًا مِنَ الْمَدَارِسِ الْعَظِيمَةِ. (خَطَّائِنِ)	۱
۱۰	السؤال العاشر) عَيِّنْ «نوع المنادى، الحال، المفعول فيه، المفعول له، المفعول المطلق، التمييز و نوعه» ۱ - مَنْ أَصْدَقَ مِنْ اللَّهِ حَدِيثًا. ۲ - يَا أَيُّهَا الظَّالِمُونَ إِنَّ رَبَّكُمْ لَبَالِغُ الْمِرْصَادِ. ۳ - وَ مَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَ الْأَرْضَ وَ مَا بَيْنَهُمَا لِأَعْيُنٍ. ۴ - حَمْدًا لِلَّهِ عَلَى نِعْمَائِهِ. ۵ - اجْتَنِبْ عَنِ الدُّنْيَا خَوْفًا مِنَ السَّقُوطِ فِي الْمَهْلَكَةِ.	۱/۷۵
	ادامه سوالات صفحه چهارم	

سؤالات امتحان نهایی درس : عربی	رشته : ادبیات و علوم انسانی	ساعت شروع : ۸ صبح	مدت امتحان : ۹۰ دقیقه
نام و نام خانوادگی:	دوره پیش دانشگاهی	تاریخ امتحان : ۱۳۹۸ / ۳ / ۵	تعداد صفحه : ۴
دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸		مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir	
ردیف	سؤالات ( پاسخنامه دارد )		
۱۱	<p>السؤال الحادى عشر) أكتب ما طُلب منك :</p> <p>۱) عَيِّن نوعَ المشتقِّ : « إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصَّبْحُ أَلَيْسَ الصَّبْحُ بِقَرِيبٍ. »</p> <p>۲) عَيِّن نوعَ المعرفةِ : « الْوَقْتُ مِنْ ذَهَبٍ ، فَأَخْرِصْ عَلَيْهِ. »</p> <p>۳) عَيِّن نوعَ إعرابِ الفعلِ المضارعِ : « تَسْتَطِيعُ أَنْ تَذْهَبَ الْآنَ عِنْدَ والدَتِكَ. »</p> <p>۴) فعل أمرٍ مِنْ « تَسْرُرُنَّ » :</p> <p>۵) مصدر « آلفَ » :</p>		
۱۲	<p>السؤال الثانى عشر) أكتب ما طُلب منك :</p> <p>أ) شكّل ما أُشير إليه بخطّ : كَمْ مَرَّةً سافرتَ إلى البلادِ العَرَبِيَّةِ ؟</p> <p>ب ) للإعراب : تَمَيَّزَتِ اللُّغَةُ العَرَبِيَّةُ عن سائر اللُّغاتِ فصاحةً و إيماناً.</p> <p>ج ) للتحليل الصرفى : رَبُّوا البَنَاتِ عَلَى الفَضِيلَةِ.</p>		
۲۰	« وَمَنَ اللهُ التَّوْفِيقَ »		

## باسمه تعالی

ساعت شروع : ۸ صبح	تعداد صفحه : ۳	راهنمای تصحیح سؤالات امتحان نهایی درس : عربی پیش دانشگاهی
تاریخ امتحان ۱۳۹۸ / ۳ / ۵		رشته‌ی: ادبیات و علوم انسانی
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی <a href="http://aee.medu.ir">http://aee.medu.ir</a>		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸

نمره	راهنمای تصحیح	ردیف
------	---------------	------

ضمن عرض خسته نباشید به همکاران محترم راهنمای تصحیح عربی خدمتتان تقدیم می گردد.

۵	<p>السؤال الأول) هر جمله صحیح ( ۵/۰ نمره)</p> <p>الف ) ای خواهان علم ، بلند همت باش . (متن درس ۲ ص ۱۱)</p> <p>ب) حاکم سرش را به زیر انداخت ، سپس رو به یکی از سربازان کرد . (متن درس ۴ ص ۲۶)</p> <p>ج) زیرا آنها جز مسلمانان چراغی فرا راه خویش نیافتند که راهشان را روشن کند . (متن درس ۵ ص ۳۳)</p> <p>د ) و به بلندی مقام نمی رسد مگر جوانمردی که خوی های او شرافتمندانه باشد . (متن درس ۳ ص ۱۶)</p> <p>ه) بازگشت تا کفش را جست و جو کند ولی پیدایش نکرد . (متن درس ۶ ص ۴۲)</p> <p>و ) امروز خواهی دانست چگونه گره زبانت را باز می کنیم . (متن درس ۷ ص ۵۰)</p> <p>ز ) و شبانه در اطراف آتش ها برافروخته می شود . (متن درس ۸ ص ۶۰)</p> <p>ح) بخاطر معلم برخیز ، بزرگداشت او را ادا کن . (احترام او را نگه دار) (التمرین السابع درس ۹ ص ۷۳)</p> <p>ط ) مرا بنده خاص خود قرار ده ، عبادتم را با خود پسندی تباه مکن . (متن درس ۱۰ ص ۷۶)</p> <p>ی ) پس خداوند جایگاه او را در بهشت به وی نمایند و بهشت را برگزید . (متن درس ۱ ص ۲)</p>	۱
۱	<p>السؤال الثاني) هر کلمه ( ۲۵/۰ نمره)</p> <p>أ) ۱- عِبَّ: بار التمرین الخامس درس ۸ ص ۶۴</p> <p>۲- أُمْسِيَتْ: وارد شب شدم (التمرین الثاني درس ۶ ص ۴۷)</p> <p>ب) ۱- الحَرْب: القتال (التمرین السابع درس ۲ ص ۱۴) ۲- قامَ: قَعَدَ (التمرین السابع درس ۸ ص ۶۵)</p>	۲
۱	<p>السؤال الثالث) هر مورد ( ۵/۰ نمره)</p> <p>أ) ۲ (التمرین الخامس درس ۸ ص ۶۴) ب) ۲ (التمرین السابع درس ۷ ص ۵۷)</p>	۳
۱/۲۵	<p>السؤال الرابع) أ- للتعريب:</p> <p>۱) نحن نحاولُ (نَجْتَهْدُ) لِلْوَصُولِ (أَنْ نَصِلَ) إِلَى حَدِّ الْاِكْتِفَاءِ الذَّاتِيَّ . ۵/۰ نمره (للمحادثه درس ۶ ص ۴۹)</p> <p>۲) أشعرُ بألمٍ شديدٍ في رأسي . ۷۵/۰ نمره (للمحادثه درس ۳ ص ۲۱)</p> <p>ب- جواب آزاد است . (هر پاسخ صحیح ۵/۰ نمره)</p> <p>۱) نعم، أحبُّ أن أتكلَّم باللغة العربية . (للمحادثه درس ۸ ص ۶۵)</p> <p>۲) في أحدِ فُرُوعِ الآدابِ و العلومِ الإنسانيَّةِ . (للمحادثه درس ۴ ص ۳۱)</p>	۴

## باسمه تعالی

ساعت شروع : ۸ صبح	تعداد صفحه : ۳	راهنمای تصحیح سؤالات امتحان نهایی درس : عربی پیش دانشگاهی
تاریخ امتحان ۱۳۹۸ / ۳ / ۵		رشته‌ی: ادبیات و علوم انسانی
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی <a href="http://aee.medu.ir">http://aee.medu.ir</a>		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸

ردیف	راهنمای تصحیح	نمره
۵	السؤال الخامس) صحح الأخطاء في الترجمة . ( تصحيح هر خطا ۰/۲۵ نمره ) ( ۱ ) می جویند ← بجوید(طلب کنید) / طلب کردند ← طلب کنید(بجوید) التمرین السابع درس ۱۰ ص ۸۲ ( ۲ ) جوشاند ← جاری کردی / نوشید ← دریافت کرد (دست یافت) التمرین السابع درس ۹ ص ۷۳	۱
۶	السؤال السادس) (پاسخ صحیح گزینه ۱، ۲ و ۳ : ۰/۵ نمره) و (گزینه ۴ و ۵ هر کدام ۰/۲۵ نمره) متن درس ۷ ص ۵۱ ۱- وَقَفَ الشَّيْخُ أَمَامَ الْمَحْكَمَةِ الْعَسْكَرِيَّةِ. ۲- لِكُونِهَا دَوْلَةً بَاغِيَةً طَاغِيَةً مُعْتَدِيَةً عَلَيْهِمْ. ۳- قَالَ مَعِيَ كَثِيرُونَ هُنَاكَ عَلَى سَفُوحِ الْجِبَالِ، فِي الْكُهُوفِ وَ شَوَارِعِ الْمُدُنِ. ۴- دامنہ های کوه ۵- الْجَبَلِ	۲
۷	السؤال السابع) هر مورد (۲۵/نمره) أ ) به هم پشت کردن(متن درس ۹ ص ۶۹) ب ) بی حجابان(التمرین السابع درس ۷ ص ۵۷) ج ) دست خالی(للمحادثه درس ۱۰ ص ۸۳)	۰/۲۵
۸	السؤال الثامن) هر مورد (۲۵/نمره) ( ۱ ) تَكْتَبُ (ص ۴۵ درس ۶ ) ( ۲ ) مُتَخَلِّقُ (ص ۴۶ درس ۶ ) ( ۳ ) يَرَا (ص ۳۶ درس ۵) ( ۴ ) الْقَوْمُ (ص ۷۱ التمرین الاول درس ۹ ) ( ۵ ) قَرِيبُ (ص ۴۶ التمرین الاول درس ۶)	۱/۲۵
۹	السؤال التاسع) هر مورد (۲۵/نمره) ( ۱ ) التَّوْبِيخَ ← تَوْبِيخَ / تُفِيدُ ← يُفِيدُ ( ۰/۵ نمره ) (ص ۴۷ التمرین الثالث درس ۶) ( ۲ ) كَثِيرًا ← كَثِيرٌ / الْمَدَارِسِ ← الْمَدَارِسِ (ص ۳۰ التمرین الرابع درس ۴)	۱
۱۰	السؤال العاشر) ( هر مورد ۰/۲۵ نمره ) منادا : أي ( نوع منادا : نكره مقصوده - حال : لاعين المفعول فيه : بين - المفعول له : خوفاً - المفعول المطلق : حمداً لله - تمييز : حديثاً / نوع تمييز : نسبت	۱/۲۵

## باسمه تعالی

ساعت شروع : ۸ صبح		تعداد صفحه : ۳		راهنمای تصحیح سؤالات امتحان نهایی درس : عربی پیش دانشگاهی	
تاریخ امتحان ۱۳۹۸ / ۳ / ۵			رشته‌ی: ادبیات و علوم انسانی		
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی <a href="http://aee.medu.ir">http://aee.medu.ir</a>			دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸		
ردیف	راهنمای تصحیح				نمره
۱۱	<p>السؤال الحادی عشر) ( هر مورد ۰/۲۵ نمره )</p> <p>۱- نوع المشتق : موعِد: اسم زمان / قریبُ: صفت مشببه (ص ۱۲ التمرین الأول درس ۲)</p> <p>۲- الوقت: معرفه بآل (ص ۲۰ التمرین السابع درس ۳)</p> <p>۳- إعراب الفعل المضارع : تذهبَ (مضارع منصوب به فتحه) (للمحادثه ص ۲۱ درس ۳)</p> <p>۴- أُسرُنَ (ص ۸۲ التمرین السادس درس ۱۰) - ۵- ایلاف (ص ۸۲ التمرین السادس درس ۱۰)</p>				۱/۵
۱۲	<p>السؤال الثانی عشر)</p> <p>أ) شَکْلُ : ( حرکت گذاری هر کلمه ۰/۲۵ نمره )</p> <p>مرّةٌ / العرَبیّة (للمحادثه ص ۶۵ درس ۸)</p> <p>ب) للإعراب : (هر کلمه ۰/۲۵ نمره) (ص ۶۳ التمرین الثالث درس ۸)</p> <p>اللغةُ : فاعل و مرفوع / فصاحةٌ : تميز و منصوب</p> <p>ج) للتحلیل الصرفی : ( ذکر ۴ مورد برای هر کلمه الزامی است و ۰/۲۵ نمره برای تجزیه هر کلمه) (ص ۵۷ التمرین السابع درس ۷)</p> <p>رَبُّوا : فعل أمر - للمخاطبین - مزید ثلاثی (باب تفعیل) - متعدّد - مبنی علی الضّم - معتل ناقص - معلوم</p> <p>البنات : اسم - جمع مونث سالم - معرفّ بآل - معرب - جامدٌ - منصرفٌ</p>				۱/۵
	همکاران محترم خسته نباشید				جمع نمره
					۲۰